



Redacción y Administración:  
Gral. Primo de Rivera, 6 pral.

Teléfonos:  
Redacción . . . . . 2042  
Administración . . . . . 1882

## Sólo hubo escaramuzas entre azerbaijanos y gubernamentales

Un corresponsal habla de una contrarrevolución en Tabriz

Londres, 21. — El corresponsal del "Daily Telegraph" en Teherán, comunica que llegan a la capital rumores de que grandes grupos de paisanos armados han iniciado en Tabriz una contrarrevolución contra el "gobierno" del Azerbaiján. Estos rumores no han sido confirmados, pero la radio de Tabriz anunció anoche que se había proclamado el estado de Guerra en la provincia.

Es posible que esta medida se haya tomado como por causa de la supuesta lucha contra las tropas gubernamentales sino para hacer frente a la contrarrevolución, dice finalmente el citado corresponsal. — Efe.

### SE REANUDA LA LUCHA

Teherán, 21. — La emisora de Tabriz manifestó anoche que continúa la lucha fratricida por haber reanudado las fuerzas gubernamentales sus ataques.

El ministro de la Guerra del Gobierno de Teherán ha telegrafado al comandante en jefe de las fuerzas iraníes en la zona del conflicto, ordenándole que se abstenga de todo ataque y permanezca en una actitud puramente defensiva, comunicándole con

un severo castigo en caso contrario. Una copia de este telegrama ha sido enviado a la Pishvari y a la comisión investigadora conjunta.

El gobierno central ha publicado también una declaración en la que desmiente que se hayan producido encuentros entre tropas gubernamentales y damócratas, y se atribuye a probables informaciones erróneas las noticias puestas en circulación y se agrega que una comisión mixta investigará en Tabriz lo ocurrido.

## Frank será ahorcado en público

### Había sido Protector de Bohemia y Moravia

Praga, 21. — Karl Hermann Frank, ex Protector alemán de Bohemia y Moravia, ha sido condenado a ser ahorcado públicamente. Ha sido juzgado por un tribunal militar como criminal de guerra y responsable de la matanza de Lidice. — Efe.

# "No hay redención sin sangre y bendita la sangre que nos ha traído nuestra redención"

## "Para nosotros España es de todos, del rico como del pobre"

### Discurso del Jefe del Estado en el Ayuntamiento de Gijón

"Señor alcalde, señoras y señores: Es para mí una verdadera satisfacción estar hoy entre vosotros y recibir el calor de vuestros corazones en estas expresiones tan espontáneas y halagüeñas para que las horas del día son pocas para el servicio de la nación y de los españoles. En este acto de la imposición de medallas a los asturianos beneméritos se acusa toda la realidad de la vida española. Nos niegan por el mundo el que España sea una verdadera democracia, los que creen que la democracia ha de interpretarse según los dictados de los patrones extranjeros. Y este acto es la demostración más clara de que España es una democracia. El ejemplo es adecuado: tres hombres laboriosos se lanzan modestamente a la pelea, estudian, luchan, trabajan y triunfan.

A pesar de que una vez más se repite lo que tan frecuentemente sucede en la vida española. Los que se esfuerzan en la cueca y los que se las cuelgan a los pies, pero que a pesar de todo llegan a la cima. (Grandes aplausos.) Esto ha sucedido en todos los sectores de la nación. Nuestra historia está llena de hombres beneméritos, de modestas cunas que ocupan las cumbres de la ciencia, de la milicia, del trabajo, del Estado.

Casi todas las obras de España tienen un hombre. Asturias tuvo los de Chould, Duró, Partier y los hermanos Felgueroso, y tantos otros. No hay empresa sin capitán y el mundo aspira con locura a que las empresas no tengan capitanes. Toda cosa ordenada necesita que uno mande o dirija y que otros obedezcan. De los laboratorios donde se estudia e investiga, de los hombres que se alinean del orden en las filas y en la formación, y cuando esto se suprime o se desprecia perece el orden, el método, el sistema y nace la anarquía y todo se derrumba. Por eso a ese traje democrático que se nos ofrece, nosotros preferimos el nuestro porque ese no nos va. (Muy bien; aplausos.)

Yo he venido a Asturias en 1917. Gijón estaba en plena fiebre de producción. Corría el dinero por Asturias. La industria progresaba. Todo era alegría y bienestar. Pero acabó la guerra europea e inmediatamente llegó la crisis y ante un Estado que se inhibe y unos políticos que se pelean, todo se desmoronó. Y vuelvo a visitar Gijón y me encuentro con que el fruto y el esfuerzo de tantos hombres había desaparecido; los humos, apagados; las chimeneas de las fábricas, sin humo y aun hay quien diga que aquello era lo que debía de existir. No, yo niego todo esto. (Muy bien; muy bien.)

Un Estado tiene más misión que poner impuestos y recaudar contribuciones. Un Estado tiene que proteger, estimular e impulsar la riqueza. Un Estado no puede ser indiferente a los males ni a las desgracias de los hombres ni puede tolerar que paren los obreros, arruinen los empresarios, se pierdan las fá-

bricas y que no tengamos barcos. Ha de estimular a las industrias; si bien la iniciativa particular pondrá en juego la oficial, si no bastase el esfuerzo privado aquí se volcará el Estado. Si hace falta orden se impondrá; pero no se puede permanecer indiferente a que la riqueza no se conserve y multiplique.

España reclama el esfuerzo de todos; necesitamos hacer un gran esfuerzo, yo tengo fe en los hombres españoles y siempre he creído en ellos, en medio de todos sus errores, en medio de todas las querellas, luchas y batallas intestinas, he visto algo más que la mera lucha, he apreciado la vitalidad de una raza, lo mismo en la conducta de los hombres que iban a América porque no resistían la mediocridad española que cuando en las mismas luchas a que nos conducía el sistema liberal se enfrentaban aquellos muchachos de gabardina que llevaban la pistola en el bolsillo en un gesto viril aunque equivocado, de no conformidad.

### SANTA REBELDIA

Yo recibí en la Legión lo que entonces llamaban la escoria de Cataluña, en el momento más álgido del pistolismo y de las luchas sociales en que se refugiaban en la Legión y yo puedo asegurar que la madera era excelente, que fueron la flor de España por su energía, valor y constancia. El español es demasiado valeroso para conformarse con la mediocridad. ¡Desgraciada de España si no existiera esta muestra de virilidad y de rebeldía! Por eso nuestro Movimiento es una necesidad; habíamos de salir de la mediocridad. No hay redención sin sangre y bendita mil veces la sangre que nos ha traído nuestra redención. (Grandes aplausos.)

Para nosotros, la Patria no es una entelequia ni cosa hueca ni un patrimonio del que sólo puede disfrutar un solo sector. Para nosotros España es de todos, del rico como del pobre, pues llegada la hora todos se han de sacrificar igualmente por ella. Para nosotros la Patria no son sólo ni las tierras ni los montes, ni los valles, ni las fábricas, ni las riquezas sobre ella existentes. Para nosotros el centro y fin de la Patria son los hombres, los que en ella viven en hermandad social, y si nosotros por esa tierra en que nacimos, simbolizada por la Patria, hemos de dar las vidas, las fortunas y todo, también las tenemos que dar por nuestros hijos, que son el fin y parte de ella, uniéndolo-

nos todos y haciéndonos solidarios, lo mismo en la alegría que en la desgracia. Esta es la interpretación para nosotros de la Patria. Por eso para mí es muy grato en estos momentos ver cómo los modestos obreros asturianos de estas regiones se unen con su pequeña aportación para la recompensa de un capitán de empresa y ver la nobleza y desprendimiento de los empresarios hacia sus obreros. Que nadie pretenda de nuevo a enfrentarnos porque España tiene ya unidad y la Patria cuenta con la solidaridad de todos. Yo os aseguro que con esa perseverancia y estrecha unión España será la que todos lleváis en el corazón, la que yo con tanto calor anhelo. ¡Arriba España!

Una salva de aplausos, que dura largo rato, resuena en la plaza cuando el Caudillo termina su oración.

### EN LA FABRICA DE ARMAS

Oviédo, 21.—Los obreros de la fábrica de armas de la Vega, en número de dos mil, espontáneamente y con el permiso de la Dirección, han hecho entrega al Jefe del Estado de un álbum que contiene la firma de todos ellos.

También han hecho entrega al Caudillo de un fusil en miniatura construido en la fábrica, y los productores de Trubia, por su parte, hicieron otro obsequio al Caudillo. Los productores, para la esposa del Caudillo, dedicaron un hermoso ramo de flores y, para su hija, una preciosa bombonera. El acto de la entrega se realizó a la salida del trabajo de los obreros. El coronel director, acompañado de otros jefes de la fábrica y de la nutrida representación de obreros, subió al Ayuntamiento y ofreció el álbum en nombre del personal a sus órdenes.

El Caudillo pronunció unas palabras de agradecimiento por la adhesión que la entrega del álbum representaba. El álbum lleva la siguiente dedicatoria:

"Excelentísimo señor: El personal civil que presta servicio en esta fábrica nacional siente con espontánea sinceridad el afán de rendiros homenaje de respeto, cariño, gratitud y adhesión incondicional, en estos momentos difíciles de confusión mundial, en que la insidia de los eternos enemigos pretenden inútilmente empalidecer la brillantez de vuestra historia, escrita siempre en todos los instantes con apasionada lealtad de enamorado de España y sin regateo de sacrificio alguno. No puede pasarnos

desapercibida la firme voluntad con que soportáis el penoso y abrumador trabajo que os imponen las circunstancias, y la serenidad imperturbable que ofrecéis a tantas inquietudes para lograr, así, a fuerza de lealtad y de vencer dificultades, afianzar en nuestro provecho la paz. Y en medio de tantas vicisitudes, puestas con prodigalidad desmoralizadora a vuestros afanes de hombre bueno en el gobierno de un Estado.

(Pasa a la pág. 4.)

# "No debemos imponernos sobre los demás pero tampoco dejar que se nos impongan"

## Byrnes advierte la necesidad de librar a Europa de las cargas de la ocupación

Washington, 21.—"Nosotros no debemos intentar imponer nuestro deseo sobre los demás; pero debemos hacer constar y no dejar que los demás tengan la impresión de que pueden imponer su deseo sobre nosotros".

Con estas frases inició el secretario de Estado, James F. Byrnes, su discurso pronunciado anoche en el que ha dado cuenta a su país del resultado de la conferencia de ministros de Asuntos Exteriores celebrada recientemente en París.

El orador añadió que si no se convoca en este verano la Conferencia de la Paz, los Estados Unidos pedirán a la Asamblea general de la ONU que se encargue de los asuntos relacionados con el establecimiento de la misma.

Añadió que Stalin, personalmente, en el pasado diciembre, le había dado el apoyo a su propuesta para el tratado de las cuatro potencias con Alemania, por una duración de 25 años, al que el ministro de Asuntos Exteriores soviético, Molotov, en la conferencia de París, hizo algunas objeciones de importancia.

### EL BOTIN DE GUERRA

El orador declaró a continuación que el Gobierno soviético, mientras que insiste en cobrar las cantidades que ha fijado como reparaciones que Italia ha de abonar por tal concepto, se niega a considerar como botín de guerra tales reparaciones.

"Por ejemplo, insiste en que algunas de las unidades navales italianas que se rindieron a la Marina de los Estados Unidos y Gran Bretaña sean repartidas con la Unión Soviética, declarando que dichas naves eran botín de guerra; pero el botín de guerra pertenece a la nación que lo ha capturado y la Unión Soviética nunca ha repartido con sus naciones aliadas el botín de guerra capturado por ella. Nosotros deseamos darle como reparaciones algunas unidades navales de las que se rindieron a nuestras fuerzas y ella pide los buques pero se niega a considerarlos como sustitutos de las reparaciones pedidas a Italia".

Aunque no mencionó a Rusia directamente, Byrnes no dejó duda alguna acerca

de a quién se dirigió cuando declaró:

"La seguridad depende de todas las naciones. El esfuerzo de una sola nación para aumentar su seguridad puede amenazar a la seguridad de otras naciones y motivar que ellas hagan lo propio para mantener su seguridad. De este modo, en vez de persistir la seguridad, ocurriría lo contrario".

### LAS COLONIAS ITALIANAS

Byrnes habla a continuación de la situación creada por las colonias italianas y dice que no ha sido resuelta por la posición del Gobierno soviético, primero al exigir un fideicomiso sobre Trípoli, de carácter mixto italiano, y más tarde, en favor de un fideicomiso italiano como propusieron en principio los franceses. Al no llegarse a un acuerdo, recurrió nuevamente a la proposición inicial norteamericana del fideicomiso de las Naciones Unidas.

### EL PROBLEMA DE TRIESTE

El secretario de Estado norteamericano dijo a continuación: "Es mi impresión que el acuerdo acerca de las reparaciones y colonias, así como en otras muchas cuestiones, no tardará en ser alcanzado si se encontrase una solución al problema de Trieste".

Los peritos designados para investigar la cuestión fronteriza italo-yugoeslava no estuvieron en desacuerdo en cuanto a los hechos; pero el representante soviético difirió de los demás miembros del consejo sobre las conclusiones, a deducir de los hechos mismos. Su posición era que la Venecia Julia debe ser tratada como una totalidad inseparable. Los peritos británico y francés propusieron la línea étnica más favorable a Yugoslavia que las nuestras y para tratar de llegar a un acuerdo, afirmábamos que nos hallábamos dispuestos a aceptar la línea británica o francesa a cualquier otra que pudiera justificarse sobre la base de la decisión de Londres.

La delegación norteamericana sugirió un plebiscito sobre la propuesta de los Estados Unidos y la de la Unión Soviética; pero la de-

legación de Rusia ni consideró ni deseó considerar el plebiscito como no fuese para toda la zona de Venecia Julia. Todos nosotros convenimos en que si se establecía una línea fronteriza, causaría enormes trastornos a los países de la Europa central que durante años han utilizado el puerto de Trieste y que dichos países debían seguir teniendo libre acceso a esta salida al mar.

El asunto de los tratados balcánicos está bloqueado principalmente por la incapacidad del consejo en poner se de acuerdo sobre las cláusulas económicas".

Al hablar de la Conferencia de la Paz, Byrnes dijo:

"Si no podemos reunir la Conferencia de la Paz hasta que las cuatro naciones se pongan de acuerdo sobre todos los puntos que una de ellas considere fundamentales, cualquier miembro del consejo tendrá poder suficiente para detener todos los esfuerzos en el camino de la paz".

La situación actual con que nos enfrentaremos los próximos meses será de prueba no solamente para otros, sino para nosotros mismos. Hay y habrá en el futuro muchas ocasiones que puedan obligarnos a decir, como dijimos después de la última guerra, que por mucho que nos plazca cooperar en la restauración de Europa, la cooperación en la práctica es imposible sin el sacrificio de nuestros principios y que debemos contentarnos con cultivar y defender nuestro hemisferio. Pero no debemos cooperar a una guerra de proporciones mundiales".

### SOBRE ALEMANIA

A continuación, Byrnes pasa a exponer lo tratado en relación con el desarme de Alemania y dice:

"En la reunión del Consejo de Ministros de Relaciones Exteriores en Londres, cuando el ministro soviético pareció grandemente preocupado por la seguridad soviética en los Balcanes, sugirió el tratado cuatripartito de 25 años de duración para mantener a Alemania desarmada, como medio de impedir cualquier nueva amenaza contra la seguridad soviética. Explicó entonces que tenía

(Pasa a la pág. 4.)

## Censo mayores de edad para Referendum

El Decreto de 1 de mayo de 1946 ("B. O. del Estado" número 122), ordena la formación del "Censo de residentes mayores de edad" que ha de servir de base para la aplicación del referendum.

Todo español, hombre o mujer, mayor de edad, debe estar advertido de las prescripciones de dicho Decreto, así como de los avisos que oportunamente se irán dando para poner en conocimiento del público sus extremos más importantes.

Se entiende que son mayores de edad, a efectos de inclusión en el Censo, los que tengan veintidós años cumplidos con anterioridad al primero de julio del presente año.

# Ángulo de la CIUDAD

## Receta para hacerse célebre

**SEGURAMENTE** habrá más de una manera de hacerse célebre, pero hoy por propia experiencia podemos ofrecer al lector una receta para conseguirlo en pocas horas. Métnase usted en un tren que haya de descarrilar, y, naturalmente, procuren salir ilesos, o a lo más con algún rasguño y pónganse a esperar. Pero no habrán de esperar mucho, enseguida quedará hecha su celebridad.

¿Qué es difícil esto de meterse en una catástrofe y salir ilesos? Claro que lo es. No está en nuestra mano. Pero no es imposible. Un buen número de ciudadanos de Gerona pueden dar fe de que no lo es; y estamos seguros de que también nos darán la razón acerca de la eficacia de esta receta que damos para hacerse popular en un santiamén. Por lo que nos toca, podemos asegurar que es bastante más eficaz que la tarea de escribir "ángulos".

Desde pocas horas de ocurrido el trance casi no hemos podido poner nuestra atención en otra cosa que en agradecer y corresponder a las muestras de interés que manifiestan gente conocida y gente desconocida. Los íntimos nos visitan en casa, los amigos nos detienen en la calle, personas cuyo nombre desconocemos nos interpelan, las amistades de fuera nos escriben; a unos despertamos admiración, a otros movemos a compasión, éste se empeña en que aun no dura la palidez, aquel nos invita a bebidas reconfortantes y todos nos estimulan a narrar y repetir los pormenores del hecho de que hemos sido héroes involuntarios con la no imposible tentación de amplificarlo y convertirlo en cuento de izador. ¡Qué ocasión para aquellos que en los entierros quisieran ser el muerto!

Pero, bromas aparte, en este cuadro en el cual creemos haber reflejado el latir de Gerona en estos días, se nos aparece lo amable que es vivir en una ciudad como la nuestra, donde todos nos sentimos como miembros de una gran familia donde nuestras calles y pasos son como una casita y cada tienda una tertulia.

Lo cual es a fin de cuentas, una bella manera de dar sentido y expresión al espíritu de solidaridad que por epidérmica que sea reconforta, pues la gran tragedia del hombre es la de sentirse solo en sus alegrías y en sus tristezas, y sobre todo en esos grandes momentos de la vida.

GERONA

## Del descarrilamiento del domingo

El herido don Pedro Gibert continuaba ayer mejorando progresivamente en su estado, lo que hace se acentúe la impresión optimista que sobre el curso de su enfermedad recogimos el pasado lunes en el Hospital provincial.

El Teniente de Alcalde del Ayuntamiento de esta ciudad, don Joaquín de Viñals, en funciones de Alcalde, visitó el domingo al herido y diariamente ha continuado interesándose por su estado.

El señor de Viñals, con el cual hablamos ayer respecto al accidente que providencialmente no tuvo consecuencias funestas, nos manifestó que el domingo, al tener conocimiento del mismo, organizó un servicio de automóviles para el traslado de heridos en el caso de que las circunstancias lo

hubieran requerido, cosa que por fortuna no fué necesario. Además, dió órdenes a la Guardia Municipal y al personal de la Brigada con la que se formó un núcleo, mientras él se trasladó al lugar del suceso, a las siete de la mañana, para apreciar personalmente la magnitud del accidente, pudiendo comprobar que no serían necesarios los servicios que habíamos dejado preparados.

Al mediodía, el señor Alcalde accidental volvió al lugar del accidente, acompañando a S. E. el señor Gobernador Civil y Jefe provincial del Movimiento, don Luis Mazo.

## Vida Militar

### SERVICIO DE PLAZA

**Jefe de día:** Comandante de Infantería don José María Gracia Gracia, del Regimiento Infantería núm. 33.

**Imaginario:** Coronel de Artillería don Félix Negrete Rabella, del Regimiento Artillería, número 22.

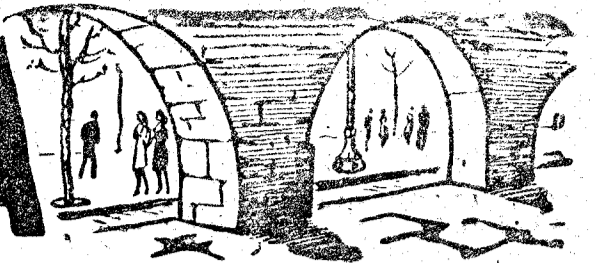
## Recuerde que...

...en fecha próxima se celebrará en Barcelona la Feria Nacional del Libro, instalándose las casetas a ambos lados del Paseo de Gracia en el trozo comprendido entre la Avenida de José Antonio Primo de Rivera y la calle de Provenza.

...por Decreto del Ministerio de la Gobernación de fecha 4 del corriente mes, se dispone la obligatoriedad de establecer un servicio de vigilancia en los establecimientos bancarios.

...para el pago de artículos primados podrá utilizar cupones del talonario suplementario por un importe del cincuenta por ciento del valor de aquellos.

# GERONA



## AYUNTAMIENTO

**OBJETOS EXTRAVIADOS.** — Don Domingo Pérez de ésta, un llavín de cerradura especial; don Nicolás Cabezas, de la Policía Armada, una llave de entrada de piso.

**SERVICIOS.** — Por promover escándalo en la vía pública, debido a su estado de embriaguez, ha sido retirada de la misma por la Guardia Urbana Diurna, Margarita Soldevila Colom, de 62 años, soltera, natural de Tarragona, transeunte.

## GOBIERNO CIVIL

Después de las gestiones realizadas por el señor Gobernador Civil, cerca del Excmo. Sr. Director General de Regiones Devastadas, han empezado las obras de reconstrucción del pueblo de Port-Bou, que era un anhelo constante de autoridades y vecin-

dario de aquel pueblo fronterizo, tan azotado por efectos de la guerra civil.

Como primera muestra de agradecimiento, el Alcalde de Port-Bou, ha dirigido al Excelentísimo Sr. Gobernador Civil, el siguiente telegrama:

"Cumpliendo acuerdo unánime esta Corporación municipal, en nombre totalidad del pueblo de Port-Bou, felicitamos a V. E. por éxito alcanzado comienzo obras reconstrucción esta población, que acaba de tener lugar y a cuya consecución ha tenido V. E. parte tan activa como patriótica."

**VISITAS.** — En el día de ayer el Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, recibió las siguientes visitas: Ilmo. Sr. don Roberto Parés Ocampo, Delegado de Hacienda, acompañado de don Pedro Bosch, administrador de Rentas Públicas de esta provincia. — Rdo. don José Noguier Juliol, Consiario de los jóvenes de Acción Católica, acompañado de don Antonio López, del Secretariado de Beneficencia de A. C. — Sr. Norman Loot, gerente de las manufacturas de corcho "Armstrong" de Palamós. — Fray Francisco de la Virgen del Carmen, camelita destalzo de Tarragona. — Camarada Pedro Jubero, jefe del Sindicato de la Construcción, con el secretario del mismo camarada Enrique Miescager. — Don Joaquín Feliu, alcalde de Palafrugell. — Don Antonio Salinas, director de la Prisión Provincial. — Don José Sabadell, alcalde de La Escalada. — Don Cándido Mundet, alcalde de Torroella de Montgrí. — Don José Camps Bellapart, alcalde de Bellcaire. — Don Francisco Ros, secretario del Sindicato Arroceiro de Pala. — Don Agustín Papiay, alcalde de Pala.

Cupón de los Ciegos  
**638**



Cuando usted restringe sus prendas finas al lavar, acorta la vida de sus ropas y aumenta la edad de sus manos.

Las sustancias cáusticas de los jabones corrientes, atacan la composición delicada de los tejidos y las manos pierden el esplendor y frescura de la juventud. Proteja su ropa y sus manos con LIBEL, la solución jabonosa especialmente creada para lavar de un modo perfecto y sin restregar.



**LIBEL**  
LAVADO PERFECTO DE PRENDAS FINAS

PRODUCTO DE GARANTIA DE HIJOS DE E. BARANGÉ, S. A. BARCELONA

## El Sacramento de la Confirmación en la Catedral

El próximo domingo día 26 del Excmo. Sr. Obispo de la Diócesis se propone, con el favor divino, administrar el Sacramento de la Confirmación en la Catedral Basílica.

El acto comenzará a las 5 y media de la tarde, y se advierte a las familias que es indispensable proveerse de la correspondiente papilista en la respectiva parroquia donde cada confirmando fué bautizado.

**Religiosas**  
**SANTOS DE MAÑANA**  
Stos. Desiderio, ob. y mr.; Basilio Lucio y Julián, mrs., y Santa Humiliana, vg.  
**MISA DE MAÑANA**  
De la feria, simple, color blanco; segunda oración de la SSma. Virgen, tercera por la Iglesia, (Misa de Difuntos.)  
**CUARENTA HORAS**  
Continúan en la iglesia de Religiosas Beatas. Hoas de exposición: de 5 a 8 de la tarde.

EL ILUSTRISIMO SEÑOR  
**Don José M.º BONMATI PUJOL**  
FALLECIO CRISTIANAMENTE EN BARCELONA, EL DIA 16 DEL ACTUAL, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA B. APOSTOLICA  
E. P. D.  
Sus afligidos: esposa, doña María Teresa Berenguer Janer; hijos: Juan M.º, María del Pilar, Manuel, María Teresa, María Gloria, José M.º, María del Carmén, Alfonso M.º, Ignacio M.º y Javier M.º; hijo político, Federico Riera Marsá; nieto, Federico; hermana, Montserrat; hermanos políticos, tíos políticos, sobrinos, primos y demás familia, y la señorita María del Carmen Molins de Barraquer, al recordar a sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida, les ruegan que le tengan presente en sus oraciones y les agradecerán su asistencia a los funerales que para el eterno descanso de su alma se celebrarán el próximo jueves día 23, a las diez y media de la mañana, en la iglesia de la Colonia Bonmatí (Gerona), y el viernes día 24 del actual, a las diez y media de la mañana, en la iglesia parroquial de San Vicente de Sarriá (Barcelona), por cuyo favor quedarán sumamente agradecidos.  
No se invita particularmente.  
El duelo se da por despedido.  
Los Eminentísimos y Rvdmos. señores Cardenal-Arzbispo de Toledo y Cardenal-Arzbispo de Tarragona y los Excmos. y Rvdmos. señores Obispos de Barcelona, Madrid-Alcalá, Gerona, Lérida, Vich y Zamora, se han dignado conceder las indulgencias en la forma acostumbrada.

## GERONA hace 50 años

22 de Mayo 1896  
En Madrid la prensa se ocupa en tratar de la conveniencia de hacer forzoso el descanso dominical para la clase obrera. Esto ha traído a la memoria el hecho, que en esta ciudad ha causado no poco escándalo entre los que se han apercibido de él, que en una casa de la Plaza del Carril se trabaja en su construcción hasta los domingos, sin reparo alguno.

Parece que en breve será instalada una línea telefónica entre Barcelona y Francia, pasando por Gerona. Dicese que la Sociedad General de Teléfonos dará comienzo a los trabajos de referencia en cuanto tenga el correspondiente permiso de la Dirección General de Telégrafos.

Hoy en Canet de Mar, el señor Obispo de la diócesis impondrá el hábito a treinta novicios Maristas, que han terminado el noviciado en el Colegio que aquellos tienen en dicha población.

**Ovejas y Cobras**  
deben bañarse con **Polvos Oveca** para evitar y curar la **Sarna o roña**  
Laboratorios Zotal - SEVILLA

## Anuncios económicos

**COSTA BRAVA** confortables y modernas torres se venden en Blanes, Lloret de Mar y Palamós R., J. Ros. — Lloret de Mar.

**SEÑORA** desea habitación confortable derecho cocina. Razón: Administración Periódico.

**SE OFRECE** Srta. mecánografía para despacho con buenas referencias. Dirigirse Oficina Colocación, C. Barcelona, 5.

**DESINFECCION, DESINSECCION, DESRATIZACION, APLICACIONES CIANHIDRICAS.** Delegado en Gerona: Enrique Vergés, Jaime I, 68. Teléfono 1909.

**SE VENDEN** dos casas en Pedret, núm. 120, huerta y motor para regar. Razón: Forsa, 27.

**VENDO MOTO** 5 HP., motor Jap. Documentación en regla, seminueva a toda prueba. Dirigirse Amadeo Rosell, Galerías Fortunet. Foto X. Figueras.

**ANUARIO CONSULTA** 3 pesetas, Nueva del Teatro, 3, pral. - Gerona. (De 2 a 4).

**SE OFRECEN** dos habitaciones todo confort, sitio céntrico. Razón: en la Administración.

**INDUSTRIALES.** No olviden que para sus intereses el extintor PARSÍ es el mejor guardián. Venta en Ronda P. Claret, 35.

**SE OFRECEN** dos habitaciones. Ciudadanos, núm. 3, 3.º, 1.ª Horas, de 9 a 12.

**PARA SU PIE** difícil, encontrará en un mismo largo distintos anchos. Calzados TOMAS, Santa Eugenia, 14.

**MANTELES y HULES** para mesa, vasos. Una especialidad de Comercial Padiós. Plaza San Francisco, 2.

**PARA VENDER:** una cama de matrimonio y una mesa para comedor. Razón: final calle del Carmen, término municipal de San Daniel, 4, bis.

## Acción Católica

CONFERENCIA DE D. JUAN FERNANDEZ PEÑAFLORES EN CASA CARLES

Hoy miércoles, a las 8 de la tarde tendrá lugar en la Sala de Actos de Casa Carles, la reunión mensual de los Hombres de Acción Católica, en la que el culto abogado don Juan Fernández Peñaflor, dará una interesante conferencia, desarrollando el tema: "Sensibilidad interna. La imaginación. Su educación. La novela. Uso y abuso del cine". Dicha conferencia, será la séptima del curso de "Religión y Educación".

Santa Cristina de Aro

La Hermandad Sindical de labradores y ganaderos celebró la festividad de San Isidro Labrador el domingo

Asistió el Delegado provincial de Sindicatos

La Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos de Santa Cristina de Aro, celebró con todo esplendor, la festividad de San Isidro Labrador el pasado domingo con la colocación y bendición en el antiguo altar, recientemente restaurado y decorado, de las imágenes de San Isidro Labrador, San Antonio Abad y San Antonio de Padua, así como de una preciosa bandera (estandarte oficial), delativo del camarada Vicente Auladell Pascual, secretario de dicha Hermandad y jefe local de FET y de las JONS.

formó una procesión con el estandarte social que recorrió, bendiciéndole, el término del pueblo. Acho seguido se celebró una solemne Misa cantada y a continuación, la tradicional sardana en la Plaza de la Iglesia. A las 4 de la tarde se dió una audición de sardanas en la Plaza del Caudillo y después, el baile en el salón Balmaña.

Buen número de afiliados de Santa Cristina y pueblos aledaños realizaron la fiesta con su presencia. Con objeto de presenciar tan simpática ceremonia, acudieron al citado pueblo, el asesor eclesiástico de la CNS Rdo. don Luis Amat, el Delegado Sindical provincial, camarada Servando Sánchez y el secretario provincial.

Estudaron la posibilidad de llevar a cabo la electrificación del término para riego, así como vieron sobre el terreno varios casos de seguros agro-pecuarios y cobro de subsidios. Además de los mencionados, vimos al alcalde de Santa Cristina Juan Quer, al juez, J. Buada, al camarada Pedro Bas Sábait, delegado sindical de Playa de Aro, al jefe de la Hermandad local José Noguera, al secretario de la Junta Agropecuaria Pedro Juncá Solá y otros.

Los invitados fueron largamente obsequiados en la Casa Rectoral y en el domicilio del jefe local de FET y de las JONS.

AGRICULTOR USE INSECTICIDA AGRICOLA BIFLEX CONTRA EL ESCARABAJO DE LA PATATA IDDT

Sobre el recargo de tantos por ciento en Hoteles, Cafés, etc.

Administración de Rentas Públicas

La percepción de los gravámenes establecidos por el Decreto de 15 de abril último para primar artículos de primera necesidad, que en su día se hicieron públicos por prensa y radio, consistente en un recargo del 20 por 100 sobre el importe de las minutas especiales de almuerzos y comidas en los hoteles y restaurantes de todas clases; del 10 por 100 sobre el importe de las minutas corrientes que se sirvan en los hoteles y restaurantes de todas clases; el recargo sobre el importe de las consumiciones en cafés, bares y establecimientos similares; el recargo del 20 por 100 sobre el importe de las compras o consumiciones de artículos de pastelería, confitería y bollería el recargo sobre los precios en el mercado al por mayor de los mariscos y pescados de lujo; y el recargo sobre el importe de las localidades de los espectáculos públicos, entrarán en vigor con carácter general para toda esta provincia y se ha-

rán efectivos a partir del día 22 inclusive del mes actual.

La recaudación e ingreso de los mismos, en los casos de concierto con los Sindicatos, declaración jurada, o concierto con los Ayuntamientos, se hará en la forma dispuesta en la Orden Ministerial de Hacienda de 14 de mayo de 1946 (B. O. Estado núm. 137 de 17-5-46), que es por la que se dictan normas para la ejecución del Decreto mencionado, y la cual se publicará asimismo en el Boletín Oficial de la provincia para general conocimiento de los Ayuntamientos, Sindicatos provinciales de Espectáculos, Hostelería y Alimentación, Gremios y contribuyentes afectados.

Los señores contribuyentes que tengan dudas en cuanto a las normas de aplicación, recaudación e ingreso de los gravámenes indicados, deberán dirigirse a los Ayuntamientos y Sindicatos mencionados, quienes deberán darles cuantas aclaraciones estimen pertinentes, siempre dentro de las normas señaladas en la indicada O. M. de Hacienda.

CARTELETA CINE MODERNO Hoy, noche, a las 10 Estreno de la comedia musical, repleta de alegría y canciones Ciudades del Jazz por la formidable orquesta de Glenn Miller La dinámica y divertida comedia Luna nueva por Rosalind Russell y Cary Grant

SALON GRAN-VIA Hoy, estreno Pesadilla por George Sanders y Geraldine Fitzgerald El sueño blanco por la cantante y patinadora Olly Holman

LIBRERIA, EDICIONES Y PUBLICIDAD R. R. Gohit Nueva del Teatro, 3, pral GERONA

Ajedrez

El campeón español Medina jugará unas simultáneas en Gerona

La Obra Sindical "Educación y Descanso" ha logrado la realización de un verdadero acontecimiento ajedrecístico. El próximo sábado, por la noche, en el Hotel Peninsular, el campeón de España, Sr. Medina, desarrollará una partida de simultáneas, en la que competirá con los valores más positivos de nuestra ciudad y provincia.

"Educación y Descanso" siempre velando por el interés de los productores, invita a todos los ajedrecistas gerundenses para que inscriban su nombre si aspiran a enfrentarse al campeón Medina. Serán, al parecer, veinticinco los tableros. Bien creemos que existen esos veinticinco jugadores que puedan dar una justa réplica al famoso as del ajedrez.

En próximas ediciones iremos informando a nuestros lectores de este excepcional encuentro deportivo, que permitirá a todos contemplar el juego de un excepcio-

nal jugador, cuyas actuaciones son seguidas por la gran masa de aficionados de toda España.

Primer Consejo Provincial de Delegadas Locales de I S F

El pasado lunes día 20, a las 4 y media de la tarde, efectuóse la inauguración del I Consejo Provincial de Delegadas Locales de la Sección Femenina, que tiene lugar en Santa Coloma de Farnés los días 20 al 26 del corriente. Dió comienzo el Jefe Local de dicha localidad dando la bienvenida a todas las camaradas.

Seguidamente, la Secretaria Provincial da cuenta de la labor realizada durante el pasado año 1945. A continuación, el Asesor Provincial de Religión da su primera lección sobre el Departamento de Formación Religiosa y la Secretaria Provincial desarrolla el Departamento de Formación Nacional - Sindicalista. Termina la sesión con la lectura del mensaje de la Delegada Nacional por la Regidora Provincial de Educación Física.

Dr. J. Palomer Peracaula Beato P. Claret, 3, 1.º Gerona. Teléf. 1940 GARGANTA, NARIZ Y OIDO Visita: de 11 a 1 y de 4 a 6 (excepto martes y viernes)

ACADEMIA AMICH-Gerona

A los Sres. Profesores, Maestros y Titulares Académicos.

Con el fin de dar a conocer con mayor facilidad y eficacia en España y Extranjero el SISTEMA TAQUIGRAFICO M. A. E., de mi creación, he decidido trasladar la Academia que tengo establecida en Gerona hace más de 25 años y trasladarme a Barcelona para fundar allí otra Academia cuyo objeto sea la enseñanza oral y postal de dicho sistema bajo mi dirección personal. Si dentro un mes no se hubiere concertado el traspaso, continuará funcionando indefinidamente con un Regente titular y bajo mi alta dirección.



Trato directo: No se admiten intermediarios

Ofertas: Todos los días lectivos, de 9 a 12 y de 15 a 18.

El Director

Coñac Bobadilla Jerez 103 EXCELSIOR prueba y compare

LA MUERTA RESUCITADA

Folleton de LOS SITIOS

momento mi corazón puede más que mi voluntad. —La conducta de usted es poco generosa, caballero. —Lo reconozco, señorita; y hasta habría podido usted emplear una expresión más dura. Pero me excusa el amor que siento por usted. La joven le miró con aire incrédulo. —Duda usted, señorita —añadió— y eso prueba su adorable modestia, y que es usted la única persona que desconoce el poder irresistible de sus ojos y de su encantadora sonrisa. Sí, la amo a usted, y es preciso que ese amor que me ha inspirado sea muy poderoso para que, haciéndome desmentir mi carácter, haya llegado hasta amenazar a la señora de Precourt. —¡Ah, caballero! dispénsame por mi emoción —dijo la joven con una confusión llena de encanto—; estoy tan turbada, que no encuentro palabras con que

contestar. Me ama usted, según dice, y yo considero que es una gran desgracia. —¿Una gran desgracia? —¡Muy grande, sí, caballero! —insistió la joven y lanzó un profundo suspiro. Después añadió: —Porque yo, a mi vez, amo a Jorge Lambert. —El señor Lambert es digno seguramente de su cariño —replicó de Borsenne—; pero se encuentra feo y no volverá a Francia antes de cuatro o cinco años. Juana palideció. —Es mucho tiempo —dijo—; pero de todos modos le he ofrecido esperar su regreso. El señor de Borsenne se mordió los labios de desprecio. —Jorge y yo nos amamos desde hace muchos años —confesó diciendo la joven— y usted lo sabe como lo saben todos los amigos de casa, señor de Borsenne. Una pasión como la nuestra no puede morir traidoramente. El ol-

vido sería un perjurio, y si estoy segura de mí, también lo estoy de Jorge. He aquí por qué he dicho que el amor de usted era una desgracia", lo cual es verdad. Yo entablé relaciones amorosas con el señor Lambert, autorizada por mis padres; delante de ellos puse mi mano entre las manos de él, y soy su prometida. Iba ya a celebrarse la boda cuando una orden del ministro lo alejó de nosotros. Ya ve usted, señor de Borsenne, le estoy hablando con toda franqueza, lo que le digo es la expresión sincera de mi pensamiento. Usted es amigo de mi padre y mi prometida. Le suplico que lo continúe siendo. ¡No será ingrata, ya lo verá usted! —Su amistad es seguramente de un gran valor, señorita —respondió de Borsenne— pero soy demasiado exigente para conformarme con ella. Ambiciono un título más dulce que el de amigo, el de marido. —Ya le he dicho a usted, ca-

ballero, que no me pertenezco, que amo al señor Lambert. —Está bien, señorita —replicó él vivamente— pero yo la amo a usted. —Al insistir de ese modo —repuso la joven tristemente— me hace usted creer que los sentimientos de los hombres no se parecen a los de las mujeres. Creo que le he dicho ya cuanto podía decirle para hacerle renunciar a una cosa imposible. —Imposible no hay nada, señorita. —Así, pues, usted persiste... —Más que nunca. —¿Pero qué clase de hombre es usted, señor de Borsenne? —Un hombre que la quiere, señorita, y que no retrocederá ante nada para poseerla. X X —¿Es decir —replicó la joven, a la que las últimas palabras del señor de Borsenne ha-

bían dejado como aturdida— que tiene usted la pretensión de casarse conmigo contra mi gusto? —Con su consentimiento, señorita —respondió él inclinándose galantemente. —Es una locura —dijo Juana echando bruscamente la cabeza hacia atrás. —Locura es el no quererme —respondió de Borsenne sonriendo—. Olvida usted las cartas que tengo ahí, guardadas bajo llave en ese cajón. —No, no las olvido, y espero que usted me las dé. —Desde luego, señorita, a usted o a su señora madre, pero el día de nuestra boda. La joven se aproximó hacia él en actitud digna y altiva. —Señor de Borsenne —dijo— déme usted las cartas y quedemos buenos amigos. Y le tendió su mano delicada, que temblaba ligeramente. De Borsenne no aceptó aquella mano que buscaba a la suya, y

dijo: —No. —Pero es que no quiero casarme con usted, caballero —exclamó la señorita de Precourt. —Entonces, señorita, soy yo el que digo a mi vez: ¡Qué desgracia tan grande! Escúcheme usted bien: esas cartas contienen una revelación espantosa. Pueden perder a su madre de usted y al mismo tiempo aniquilar su dicha, la de usted y la del señor de Precourt. —¡Es horrible! —murmuró Juana estremeciéndose. —Estoy jugando una carta de gran valor —pensaba de Borsenne— si la pierdo soy un necio. Y añadió en voz alta: —Si se casa usted conmigo, el secreto que esas cartas contienen, nunca será revelado; pero si sale usted de esta casa, a la que ha venido voluntariamente, sin decir que me acepta por esposo, le ase-

